



МОРОЗИЛЬНЫЙ ЛАРЬ

низкотемпературный

Модели: **BD(W)-102QX, BD(W)-152QX, BD(W)-232QX, BD(W)-280QX,
BD(W)-340QX, BD(W)-430QX, BD(W)-520QX**



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

***Вы приобрели низкотемпературный ларь,
который отлично замораживает и сохраняет продукты,
экономичен и надежен в работе,
прост и удобен в управлении.***

***Перед началом эксплуатации ларя внимательно изучите
инструкцию по эксплуатации!***

Внимание!

Компания-производитель оставляет за собой право вносить любые изменения и улучшения в любой продукт, без предварительного уведомления и пересматривать или изменять содержимое данного документа без предварительного уведомления.

СОДЕРЖАНИЕ

1.	Общая информация о низкотемпературных ларях KRAFT	1
2.	Технические характеристики	2
2.1.	Комплектация	3
3.	Требования по технике безопасности	4
4.	Установка и подключение	5
4.1.	Порядок работы	6
4.2.	Регулировка термостата	7
4.3.	Размораживание ларя	9
5.	Правила замораживания и хранения продуктов	9
5.1.	Техническое обслуживание	10
5.2.	Устранение неисправностей	10
5.3.	Утилизация	11
6.	Гарантия изготовителя	12
7.	Гарантийный талон	13
8.	Талон установки	14

1. Общая информация

Низкотемпературный ларь KRAFT предназначен для замораживания и длительного хранения пищевых продуктов.

Перед эксплуатацией ларя внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации.

При покупке ларя проверьте его работоспособность, отсутствие механических повреждений, комплектность, наличие печати торгующей организации, подписи продавца на отрывных гарантийных талонах.

Низкотемпературный ларь работает от электрической сети переменного тока напряжением 220 В и частотой 50 Гц.

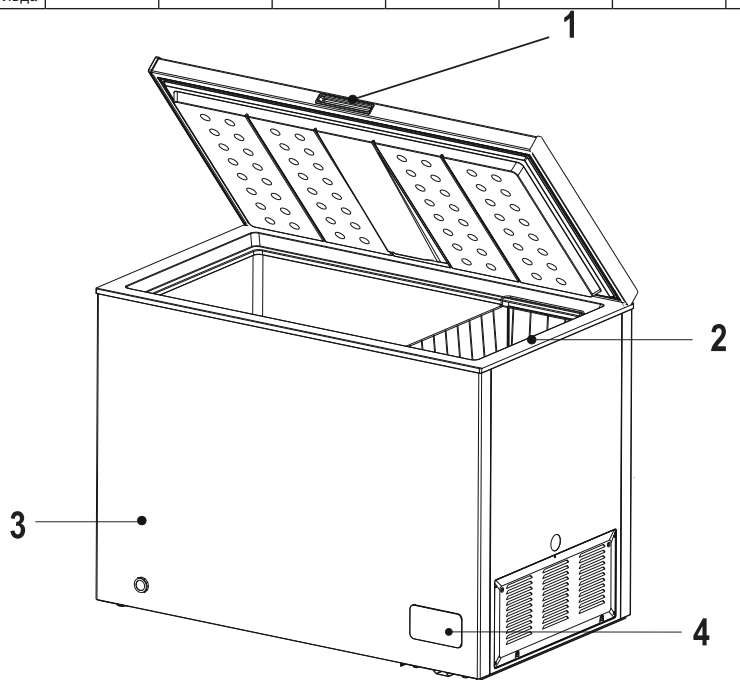
Ларь обеспечивает эффективную работу при температуре окружающей среды от +10°C до +32°C.

2. Технические характеристики

Модель	BD(W)-1020X	BD(W)-1520X	BD(W)-2320X	BD(W)-2800X	BD(W)-3400X	BD(W)-4300X	BD(W)-5200X
Охлаждаемый объем (л)	110	165	235	280	340	430	520
Полезный объем (л)	105	155	220	260	320	410	500
Класс энергоэффективности	A	A	A	A+	A+	A+	A+
Ежегодное потребление электроэнергии (кВт*ч/год)	230	242	289	246	268	304	340
Климатический класс	SN/N/ST/T	SN/N/ST	T	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T
Вид хладагента	R600a	R600a	R600a	R600a	R600a	R290a	R290a
Номинальная потребляемая мощность (Вт)	110	130	150	140	115	255	250
Напряжение/частота тока (В/Гц)	220-240/50	220-240/50	220-240/50	220-240/50	220-240/50	220-240/50	220-240/50
Температура окружающей среды, (°C)	от +10 до +43	от +10 до +38	от +10 до +43	от +10 до +43	от +10 до +43	от +10 до +43	от +10 до +43
Температура в морозильной камере, (°C)	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10	от -15 до -24 от 0 до +10
Мощность заморозки (кг/сут)	6	8	10	13	14	18	21
Уровень шума, (дБА)	40	40	40	41	43	43	43
Регулировка температуры	механическая	механическая	механическая	механическая	механическая	механическая	механическая
Расположение конденсатора	внутреннее	внутреннее	внутреннее	внутреннее	внутреннее	внутреннее	внутреннее
Материал термоизоляции	циклопентан	циклопентан	циклопентан	циклопентан	циклопентан	циклопентан	циклопентан
Габариты без упаковки (ШхГхВ) (мм)	545x495x850	632x550x850	816x550x850	985x600x850	1115x670x850	1255x745x825	1428x760x835
Габариты в упаковке (ШхГхВ) (мм)	578x520x888	665x578x888	853x578x888	1025x625x870	1155x700x885	1289x778x874	1449x778x885
Вес нетто/брутто (кг)	21 / 24	24 / 27	28 / 32	42 / 45	42/47	50 / 57	55,5 / 62,5

2.1. Комплектация

Комплектующие (шт.)	Модель						
	BD(W)-102QX	BD(W)-152QX	BD(W)-232QX	BD(W)-280QX	BD(W)-340QX	BD(W)-430QX	BD(W)-520QX
Морозильный ларь	1	1	1	1	1	1	1
Корзина	1	2	2	1	1	2	3
Ручка	интегрированная	интегрированная	интегрированная	накладная	накладная	накладная	накладная
Ножки	да	да	да	да	да	да	да
Руководство по эксплуатации с гарантийным талоном	1	1	1	1	1	1	1
Упаковка	1	1	1	1	1	1	1
Лопатка для удаления льда	1	1	1	1	1	1	1



1. Дверь (крышка) ларя
2. Корзина для продуктов
3. Корпус
4. Панель управления и контроля

* модель изображенная на рисунке носит ознакомительный характер. Приобретенное изделие может отличаться от показанного на изображениях/схемах.

3. Требования по технике безопасности

- При покупке прибора проверьте его работоспособность, отсутствие механических повреждений, комплектность, наличие печати торгующей организации и подписи продавца на отрывных гарантийных талонах.
- Перед эксплуатацией морозильного ларя внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации, чтобы обеспечить оптимальную работу прибора.
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует рабочему напряжению, указанному на этикетке прибора.
- Ларь должен подключаться к электрической сети через розетку с заземлением.
- Перед включением в электросеть необходимо проверить шнур питания ларя на предмет механических повреждений. При повреждении изоляции шнура питания его необходимо заменить.
- Ларь необходимо отключить в случае появления замыкания в электропроводке на корпус и вызвать мастера сервисной организации.
- Ремонт прибора необходимо производить только силами специалистов авторизованного поставщиком сервисного центра.
- Необходимо отключать ларь от электросети во время обслуживания (уборка, ремонт).
- Подключение к электросети возможно только после полного высыхания влаги.
- Запрещается прикасаться одновременно к ларю и к устройствам, имеющим естественное заземление.
- Установку прибора и монтаж ручки следует по возможности осуществлять при помощи специалиста.

ВНИМАНИЕ!

Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.

- Необходимо хранить ключи от дверей прибора в недоступном для детей месте, чтобы дети не могли быть заперты внутри. При утилизации морозильного ларя отломайте все замки или защелки в качестве меры предосторожности.
- Запрещается хранить в приборе взрывчатые вещества, такие как баллоны с горючим пропелентом.
- Хорошо проветривайте помещение в котором установлен прибор.
- Избегайте источников открытого огня и источников возгорания.

- Во время транспортировки и установки прибора, убедитесь, что ни один из компонентов контура циркуляции хладагента не поврежден.
- Избегайте длительного контакта кожи с холодными поверхностями или охлажденными/замороженными продуктами. Это может привести к болям, чувству онемения и обморожениям. При длительном контакте с кожей предпримите защитные меры, например, используйте перчатки. Не следует употреблять в пищу пищевой лед или ледяные кубики сразу после их вытаскивания из морозильного ларя. Слишком низкие температуры льда могут привести к “опасности ожога” гортани.
- Не употребляйте чрезмерно долго хранившиеся пищевые продукты, это может привести к пищевым отравлениям.
- Не используйте какие-либо электрические приборы внутри прибора.
- Данный прибор подлежит эксплуатации в домашних условиях или в условиях, подобных домашним (в закрытых помещениях), а именно:
 - в кухонной зоне магазинов, офисов и других видов рабочей среды;
 - в деревенских жилых домах и в номерах отелей, мотелей и других видах жилой среды;
 - в среде по типу “ночлег-затрак” (мини-отели);
 - в среде поставки продуктов и подобных не розничных условиях.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ

эксплуатация ларя в следующих случаях:

- в помещениях с повышенной влажностью;
- в помещениях с токопроводящими полами;
- при отсутствии заземления в электросети.

4. Установка и подключение

- Осторожно распакуйте ларь. Удалите упаковочный материал и оставьте крышку морозильного ларя открытой на некоторое время.
- Установите ларь на твердую и ровную поверхность.
- Установите прибор на таком расстоянии от стены, чтобы крышка свободно открывалась и закрывалась.
- При необходимости подключения к электросети через удлинитель, необходимо использовать удлинитель только с заземлением.

- Вентиляционные отверстия на корпусе ларя должны быть открытыми, расстояние от вентиляционных отверстий до другого оборудования или стен помещения — минимум 0,5 метра.
- Не закрывайте щель между краем ларем и полом, поскольку в холодильный агрегат должен быть обеспечен доступ охлаждающего воздуха.
- Промежуток между вентиляционной решеткой и стеной должен составлять минимум 20 см. Этот промежуток ни в коем случае нельзя заставлять, а вентиляционные отверстия нельзя закрывать.
- Ларь необходимо устанавливать вдали от источников тепла и попадания прямых солнечных лучей. в защищенном от воды и влаги месте.
- Перед первым пуском необходимо вымыть внутренние стенки ларя теплым раствором мыльной воды и насухо протереть мягкой тканью.
- Ларь, находившийся на холоде, перед подключением к электросети необходимо выдержать при комнатной температуре не менее 6 часов.
- Не подключайте прибор к сети сразу после транспортировки во избежание сбоев в работе системы охлаждения. Подключение морозильного ларя к сети возможно не ранее, чем через 2 часа после транспортировки.
- Включите морозильный ларь в сеть. Замораживание начнется через 10 минут после включения.
- Перед размещением продуктов в приборе позвольте ему поработать без продуктов в течении 2-х часов. По прошествии этого времени поместите в него продукты.

4.1. Порядок работы

- Долговременная и безотказная работа ларя зависит от правильной эксплуатации и ухода за ним.
- Температура в ларе устанавливается путем поворота ручки терморегулятора, расположенной в нижнем правом углу лицевой части шкафа ларя.
- Подключайте прибор только к сети переменного тока.
- Включение ларя в электросеть осуществляется штепсельной вилкой сетевого шнура.
- Допустимые значения напряжения и частоты указаны на заводской маркировке.
- Розетка должна быть заземлена по всем правилам и оснащена электрическим предохранителем. Значение тока, при котором срабатывает предохранитель, должно находиться в диапазоне от 10 А до 16 А.
- Розетка не должна находиться за прибором, она должна быть легкодоступной.
- Не подключайте прибор через удлинитель или тройник.
- Не используйте автономные инверторы (преобразователи постоянного тока в

переменный или трехфазный ток) либо энергосберегающие разъемы. Опасность повреждения электронного оборудования!

- Повторное включение ларя в электросеть можно производить не ранее чем через 5 минут после принудительного выключения, поскольку немедленное повторное включение прибора после его отключения может привести к повреждению элементов питания и компрессора.
- В ларе установлен внутренний конденсатор, поэтому корпус ларя является теплообменником. Во время работы происходит нагревание корпуса со стороны компрессорного отсека.
- В процессе эксплуатации происходит образование инея на внутренних стенках ларя. Необходимо 2–3 раза в год производить оттаивание ларя.
- Необходимо не менее одного раза в год производить чистку конденсатора от пыли.
- В случае отключения электроэнергии как можно реже открывайте и закрывайте крышку морозильника, чтобы предотвратить выход холода. Допускается размещение теплого одеяла на поверхности морозильника для сохранения температуры.
- В случае запланированного отключения электроэнергии на продолжительное время загрузите в морозильник сухой лед, сведите к минимуму открывание морозильника, избегайте размещения новых продуктов в морозильнике, т.к. это вызовет повышение температуры в морозильной камере.
- В случае эксплуатации в условиях повышенной влажности или недостаточной вентиляции воздуха на внешних стенках морозильного ларя может образовываться конденсат. Данное явление не является производственным дефектом. Во избежание образования конденсата рекомендуется обеспечить вентиляционные зазоры не менее 15 см, в том числе от дна морозильного ларя до пола.

4.2. Регулировка термостата

Прибор предназначен исключительно для охлаждения пищевых продуктов в домашних условиях или условиях, приближенных к домашним. Сюда относятся, например, места общественного питания, обеспечение готовыми продуктами питания и аналогичные услуги оптовой и розничной торговли.

Используйте прибор только в бытовых условиях. Все другие способы применения являются недопустимыми. Неправильное использование прибора может привести к его повреждению.

Прибор не предназначен для эксплуатации во взрывоопасном окружении.

Необходимая температура в морозильном ларе устанавливается и контролируется с помощью панели управления. Панель управления отличается в зависимости от модели.

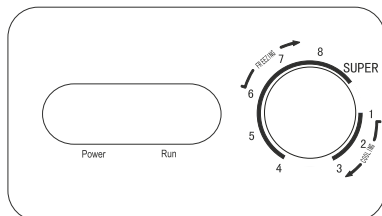
*для модели BD(W)-102QX



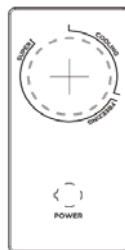
Температура регулируется путем поворота термостата в соответствующие положение (от MIN к MAX).

Зеленый индикатор на панели управления означает, что включен и работает компрессор.

*для модели BD(W)-280QX, BD(W)-340QX, BD(W)-430QX, BD(W)-520QX



*для модели BD(W)-152QX, BD(W)-232QX



Регулировка температуры осуществляется с помощью термостата. Режим Cooling соответствует температурному режиму от +10°C до 0°C (опция). Режим Freezing соответствует температурному режиму от -12°C до -24°C.

Зеленый индикатор на панели управления означает, что включен и работает компрессор.

При подключении к электросети загорается индикатор **Power** (зеленый). Индикатор **Run** (красный) на панели управления означает, что включен и работает компрессор.

После установки термостата в положение: 1-2-3 - прибор работает в режиме холодильника; 4-5-6-7-8 - прибор работает в режиме морозильника.

Для использования функции быстрой заморозки установите термостат в максимальное положение за 4-6 часов до укладки в ларь продуктов для достижения наименьшей температуры.

ВНИМАНИЕ! Не рекомендуется эксплуатировать морозильный ларь более 24 часов в режиме быстрой заморозки.

Рекомендуется через 24 часа повернуть регулятор термостата в любое положение, ниже максимального.

ВНИМАНИЕ!

Температурные показатели, приведенные выше, могут отличаться от фактических в зависимости от места установки изделия, вида эксплуатации и других внешних факторов воздействия.

4.3. Размораживание ларя

Если слой инея и льда во внутренней камере ларя превышает 5 мм, необходимо провести разморозку морозильного ларя.

Для полной разморозки потребуется:

1. Отключить ларь от электросети.
2. Вынуть все продукты из ларя.
3. Открыть пробку дренажной системы..
4. Установить емкость для сбора талой воды.
5. Оставить крышку ларя открытой.
6. Промыть ларь теплым раствором мыльной воды и насухо протереть мягкой тканью.
7. Следите за тем, чтобы вода для мытья не попадала на электрические детали и на вентиляционную решетку.
9. Регулярно очищайте решетки приточной и вытяжной вентиляции.
10. Скопления пыли увеличивают энергопотребление.
11. Следите за тем, чтобы не оторвался или не повредился кабель и другие детали.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ!

При оттаивании использовать электронагревательные приборы.

Использовать острые предметы при удалении инея и льда.

Применять при мойке ларя хлорсодержащие средства и кислоты.

5. Правила замораживания и хранения продуктов

- Качество заморозки продуктов зависит от массы разовой загрузки, увеличение массы загрузки увеличивает время заморозки.
- Расстояние от загружаемых продуктов до верхней кромки ларя должно составлять не менее 12 см.
- При замораживании продуктов в ларе, переключатель устанавливается в максимальное положение за 5–6 часов до укладки продуктов для получения в камере наименьшей температуры.
- Примерно через 24 часа с начала заморозки переключатель из максимального положения следует установить в любое другое положение.
- Не рекомендуется часто открывать крышку ларя, а также оставлять крышку

- ларя открытой на длительное время.
- Не допускается помещать в ларь горячие и теплые продукты.
- Не допускается помещать в ларь жидкие продукты в стеклянной таре, прохладительные напитки и углекислотные жидкости в бутылках, банках.

5.1. Техническое обслуживание

В процессе эксплуатации при обнаружении неисправностей, которые потребитель не может устранить своими силами, необходимо обратиться в сервисную мастерскую по ремонту холодильной техники.

В течении гарантийного срока неисправности устраняются авторизованным сервисным центром. В случаях вмешательства других сервисных организаций действие гарантии прекращается.

Производитель не несет ответственности за испорченные продукты в случае поломки ларя. Владелец самостоятельно обеспечивает сохранность товара.

5.2. Устранение неисправностей

Не включается	• Проверьте, включен ли сетевой шнур. • Проверьте надежность соединения вилки с розеткой. • Проверьте исправность автомата или пробок в электросети.
Неэффективное охлаждение	• Проверьте, находится ли термостат в соответствующем положении. • Проверьте, что ларь находится на достаточном расстоянии от нагревательных приборов и не попадает под воздействие прямых солнечных лучей. • Проверьте, нет ли пыли и грязи на компрессоре и конденсаторе. • Убедитесь, что продуктов, хранящихся в ларе, не слишком много. • Должно быть достаточное пространство между продуктами. • Убедитесь, что продукты не горячие. • Проверьте, не слишком ли часто открывается крышка, плотность закрытия крышки. • Проверьте, не слишком ли много намерзшего инея и льда на внутренних стенках ларя.
Компрессор работает без отключения.	• Проверьте, не установлен ли термостат в максимальном режиме. • Убедитесь, что продуктов, хранящихся в ларе, не слишком много. • Проверьте, что атмосферная температура не слишком высокая.
Сильный шум при работе	• Убедитесь, что поверхность, на которую установлен ларь, плоская и твердая. • Убедитесь, что ларь неплотно прилегает к стенам и другому оборудованию.

5.3. Утилизация

Утилизация морозильного ларя производится в соответствии с нормами и правилами, принятыми местной администрацией.

Основные этапы утилизации:

- отсоедините от сети вилку и перережьте сетевой шнур;
- корпус, глухие двери, боковые части оборудования подлежат захоронению на полигонах бытовых и промышленных отходов по правилам и требованиям, установленным местной администрацией;
- сжигание теплоизоляции корпуса, боковых частей категорически запрещается ввиду образования при горении токсических веществ;
- компрессор, пускозащитное реле, проводка, теплообменники, алюминиевый профиль дверей, вентиляторы могут утилизироваться как лом черных и цветных металлов на предприятиях по переработке металла;
- элементы стеклянной структуры утилизуются на специализированном предприятии по утилизации стекла;
- лампы освещения утилизуются на специализированном предприятии по утилизации люминесцентных ламп.



Правильная утилизация морозильного ларя, после окончания срока службы (эксплуатации), поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

Этот морозильный прибор содержит компоненты из горючего материала и не может быть утилизирован с обычным бытовым мусором (отходами). Для получения более подробных сведений об утилизации старого оборудования обратитесь в администрацию города или службу, занимающуюся утилизацией.



***В СЛУЧАЕ НЕСОБЛЮДЕНИЯ НАСТОЯЩЕЙ ИНСТРУКЦИИ
ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО
НЕ ВЫПОЛНЯТЬ ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА!***

6. Гарантия изготовителя

Изготовитель несет гарантийные обязательства в течение 1 года с даты продажи, но не более 2-х лет с даты производства. Срок службы изделия — 5 лет с даты приобретения.



7. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Дата продажи

« ____ » _____ 20__ г.

Штамп магазина

***Продавец обязан при продаже
заполнить гарантийные
талоны.***

***Дата изготовления товара
находится на упаковке
и на задней стенке товара.***

1. **Гарантийные обязательства компании «САРМАТ» действительны только для морозильного ларя марки KRAFT.** Информация об авторизованных сервисных центрах доступна на сайте <http://kraftltd.com> или по бесплатному телефону службы поддержки 8 (800) 200-79-97. В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией KRAFT, просим Вас обращаться в письменном виде по адресу: ООО «САРМАТ», ул. Днепропетровская 50 В, офис 2, г. Ростов-на-Дону, 344093, Россия, либо по электронной почте: service@lbtld.ru.
2. **Компания «САРМАТ» гарантирует устранение заводских дефектов или неисправностей техники, выявленных в течение периода гарантийного обслуживания.** Все претензии по внешнему виду предъявляйте продавцу при покупке товара. После покупки товара ответственность за все внешние повреждения возлагается на потребителя.
3. **Гарантия не распространяется** на царапины, трещины и аналогичные механические повреждения, возникшие в процессе эксплуатации.
4. **Гарантийный ремонт не производится в следующих случаях:**
 - недействительности гарантийного талона;
 - наличия повреждений и неисправностей, возникших в результате неправильного обращения или использования техники с нарушением правил эксплуатации, а также возникших в результате небрежной транспортировки техники клиентом или торгующей организацией;
 - установления факта ремонта (попытки ремонта) техники посторонними лицами;
 - лари, установленные неуполномоченными лицами, гарантийному ремонту не подлежат.
5. **Гарантийный талон является недействительным в следующих случаях:**
 - неправильное или неполное его заполнение магазином и мастером;
 - отсутствие даты продажи и штампа магазина.

6. Компания «САРМАТ» не несет никакой ответственности за ущерб, причиненный людям, животным и помещениям по причине нарушения правил эксплуатации морозильного ларя марки KRAFT.
7. Гарантийное обслуживание не распространяется на регулировку, чистку и уход за изделием.
8. Для консультаций по установке морозильного ларя обязательно обратитесь в сервис-центр. Для подключения и установки вы можете воспользоваться услугами квалифицированных специалистов местной сервисной службы. В случае неправильного подключения и установки, вы лишаетесь права на бесплатный гарантийный ремонт.

Перед началом эксплуатации морозильного ларя внимательно изучите инструкцию по эксплуатации.

8. ТАЛОН УСТАНОВКИ

Морозильный ларь установлен в г. _____

ул. _____, дом № _____, кв. _____

и подключен механиком _____
(наименование организации)

Механик _____
(подпись, дата)

***«Морозильный ларь укомплектован и работоспособен.
С руководством по эксплуатации, правилами пользования
и гарантийными обязательствами ознакомлен.***

Владелец _____
(подпись, дата)

***МОРОЗИЛЬНЫЕ ЛАРИ ВСЕХ МОДЕЛЕЙ ЗАПРЕЩАЕТСЯ
ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДЛЯ ОХЛАЖДЕНИЯ ПОМЕЩЕНИЙ!***

КОРЕШОК ТАЛОНА № 1 на гарантийный ремонт морозильного ларя KRAFT модели	
Изъят « _____ » _____ 20 _____ г.	Линия отреза ТАЛОН № 1 на гарантийный ремонт морозильного ларя KRAFT модели модель _____ серийный № _____ Продан _____ (наименование и адрес торгового предприятия) _____ тел: _____ Дата продажи « _____ » _____ г. Штамп магазина _____ (личная подпись продавца) Наименование и адрес сервисной службы* _____ (* заполняется торговым предприятием)

Морозильный ларь KRAFT модели _____ Владелец, его адрес _____ _____ _____ подпись _____ Телефон владельца _____ Причина отказа (неисправность) _____ _____ _____ Владелец: _____ _____ подпись _____ Механик: _____ _____ Ф.И.О. _____ Выполнены работы: _____ _____ Дата « _____ » _____ г. Механик: _____ Владелец: _____ _____ подпись _____ _____ подпись _____ Утверждаю _____ _____ наименование сервисного предприятия и адрес _____ _____ _____ должность руководителя предприятия, _____ МП _____ подпись _____ выполнившего обслуживание	
Морозильный ларь KRAFT модели _____ Владелец, его адрес _____ _____ _____ подпись _____ Телефон владельца _____ Причина отказа (неисправность) _____ _____ _____ Владелец: _____ _____ подпись _____ Механик: _____ _____ Ф.И.О. _____ Выполнены работы: _____ _____ Дата « _____ » _____ г. Механик: _____ Владелец: _____ _____ подпись _____ _____ подпись _____ Утверждаю _____ _____ наименование сервисного предприятия и адрес _____ _____ _____ должность руководителя предприятия, _____ МП _____ подпись _____ выполнившего обслуживание	

Производитель оставляет за собой право вносить изменения конструкций, технических характеристик, внешнего вида, комплектации товара, не ухудшающие его потребительских качеств, без предварительного уведомления потребителя.

Manufacturer:

HEFEI HUALING CO., LTD.

Address: No 176 Jinxiu Road, Economy and Technological Development
Area Hefei, Anhui, China.

Производитель:

ХЕФЕЙ ХУАЛИН КО., ЛТД.

Адрес: 176, Цзиньсиу Роуд, Экономический Технологический
Развития Эриа, Хэфей, Аньхуэй, Китай.

Importer:

SARMAT LLC.

Address: No 50 V, Dnepropetrovskaya Str., Apt. 2, Rostov-on-Don,
PC 344093, Russia.

Tel.: 8 (800) 200-79-97

Импортер:

ООО «САРМАТ».

Адрес: ул. Днепропетровская, 50 В, офис 2, г. Ростов-на-Дону,
344093, Россия.

Тел.: 8 (800) 200-79-97

Made in China

Произведено в Китае



WWW.KRAFTLTD.COM

Телефон службы поддержки клиентов:
8 (800) 200-79-97



EAC